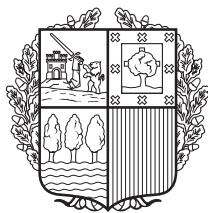


# EUSKAL HERRIKO AGINTARITZAREN ALDIZKARIA



# BOLETÍN OFICIAL DEL PAÍS VASCO

Itundutako posta-ordaina: 8/98

Administrazioa: Donostia kalea, 1

Legezko Gordailua: VI - 286 - 78 - VITORIA-GASTEIZ

Internet

www.euskadi.net

Franqueo concertado: 8/98

Administración: c/ Donostia-San Sebastián, 1

Depósito Legal: VI - 286 - 78 - VITORIA-GASTEIZ

## LABURPENA

**I. Alezatia**

## Xedapen Orokorrak

### Orrialdea

#### **JAURLARITZAREN LEHENDAKARIDETZA JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE SEGURANTZA SAILA**

260/2000 DEKRETUA, abenduaren 19koa, giza zerbitzuen eta sorosparen alorrean Itsas Gizonen-tzako Gizarte Instituatuari (IGGI) esleitutako zeregin eta zerbitzuak Euskal Autonomia Erkidego osorako erakundeetatik Gipuzkoako lurralte Historikora transferitzeko dena.

23267

#### **JAURLARITZAREN LEHENDAKARIDETZA GARRAO ETA HERRI LAN SAILA**

261/2000 DEKRETUA, abenduaren 19koa. Honen bidez, onetsi egiten da Gipuzkoako Eskualdaketa tarako Bitariko Batzordeak hartutako erabakia, errepideen alorreko funtzi eta zerbitzu batzuk Euskal Autonomia Erkidego osorako erakundeetatik Lurralte Historikoetara eskualdatzeak Gipuzkoako Lurralte Historikoan izango duen eragina zehazteari buruzkoa.

23278

## SUMARIO

### Fascículo I

## Disposiciones Generales

### Página

#### **VICEPRESIDENCIA DEL GOBIERNO DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL**

Decreto 260/2000, de 19 de diciembre, de traspaso desde las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma al Territorio Histórico de Gipuzkoa de las funciones y servicios en materia de Asistencia y Servicios Sociales, encomendada al Instituto Social de La Marina (I.S.M.)

23267

#### **VICEPRESIDENCIA DEL GOBIERNO DEPARTAMENTO DE TRANSPORTES Y OBRAS PÚBLICAS**

Decreto 261/2000, de 19 de diciembre, por el que se aprueba el Acuerdo de la Comisión Mixta de Transferencias de Gipuzkoa, sobre traspaso, desde las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma del País Vasco al Territorio Histórico de Gipuzkoa, de funciones y servicios en materia de carreteras.

23278

**JAURLARITZAREN LEHENDAKARIORDETZA  
JUSTIZIA, LAN ETA  
GIZARTE SEGURANTZA SAILA**

262/2000 DEKRETUA, abenduaren 19ko, giza zerbitzuen eta sorospenaren alorrean Itsas Gizonen-tzako Gizarte Institutuari (IGGI) esleitutako zeregin eta zerbitzuak Euskal Autonomia Erkidego osorako erakundeetatik Bizkaiko lurralte Historikoa transferitzeko dena.

23282

**JAURLARITZAREN LEHENDAKARIORDETZA  
GARRAO  
ETA HERRI LAN SAILA**

263/2000 DEKRETUA, abenduaren 19ko. Honen bidez, onetsi egiten da Bizkaiko Eskualdakettarako Bitariko Batzordeak hartutako erabakia, errepideen alorreko funtzio eta zerbitzu batzuk Euskal Autonomia Erkidego osorako erakundeetatik Bizkaiko Lurralte Historikoa eskualdatzeari buruzkoa.

23291

**JAURLARITZAREN LEHENDAKARIORDETZA  
JUSTIZIA, LAN ETA  
GIZARTE SEGURANTZA SAILA**

264/2000 DEKRETUA, abenduaren 19ko, giza zerbitzuen eta sorospenaren alorrean Itsas Gizonen-tzako Gizarte Institutuari (IGGI) esleitutako zeregin eta zerbitzuak Euskal Autonomia Erkidego osorako erakundeetatik Arabako lurralte Historikoa transferitzeko dena.

23295

**JAURLARITZAREN LEHENDAKARIORDETZA  
GARRAO  
ETA HERRI LAN SAILA**

265/2000 DEKRETUA, abenduaren 19ko. Honen bidez, onetsi egiten da Arabako Eskualdakettarako Bitariko Batzordeak hartutako erabakia, errepideen alorreko funtzio eta zerbitzu batzuk Euskal Autonomia Erkidego osorako erakundeetatik lurralte historikoetara eskualdatzeak Arabako Lurralte Historikoan izango duen eragina zehazteari buruzkoa.

23299

**HERRIZAINGO SAILA**

277/2000 DEKRETUA, abenduaren 26ko, Joko Areto eta Jolas Aretoen Araudia aldarazi duena.

23302

AGINDUA, 2000ko abenduaren 21ekoa, Herrizaingo sailburuarena, abenduaren 24ko 308/1996 Dekretua zati baten garatzen duena. Azken dekretu horren bitartez, Euskal Autonomia Erkidegoko joko-makinen, makina laguntzaileen eta beste sistema eta instalazio batzuen gaineko araudia onartu zen.

23304

**VICEPRESIDENCIA DEL GOBIERNO  
DEPARTAMENTO DE JUSTICIA,  
TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL**

DECRETO 262/2000, de 19 de diciembre, de traspaso desde las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma al Territorio Histórico de Bizkaia de las funciones y servicios en materia de Asistencia y Servicios Sociales, encomendada al Instituto Social de La Marina (I.S.M.).

23282

**VICEPRESIDENCIA DEL GOBIERNO  
DEPARTAMENTO DE TRANSPORTES  
Y OBRAS PÚBLICAS**

DECRETO 263/2000, de 19 de diciembre, por el que se aprueba el Acuerdo de la Comisión Mixta de Transferencias de Bizkaia, sobre traspaso, desde las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma del País Vasco al Territorio Histórico de Bizkaia, de funciones y servicios en materia de carreteras.

23291

**VICEPRESIDENCIA DEL GOBIERNO  
DEPARTAMENTO DE JUSTICIA,  
TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL**

DECRETO 264/2000, de 19 de diciembre, de traspaso desde las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma al Territorio Histórico de Álava de las funciones y servicios en materia de Asistencia y Servicios Sociales, encomendada al Instituto Social de La Marina (I.S.M.).

23295

**VICEPRESIDENCIA DEL GOBIERNO  
DEPARTAMENTO DE TRANSPORTES  
Y OBRAS PÚBLICAS**

DECRETO 265/2000, de 19 de diciembre, por el que se aprueba el Acuerdo de la Comisión Mixta de Transferencias de Álava, sobre determinación de efectos en el Territorio Histórico de Álava del traspaso, desde las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma del País Vasco a los Territorios Históricos, de funciones y servicios en materia de carreteras.

23299

**DEPARTAMENTO DE INTERIOR**

DECRETO 277/2000, de 26 de diciembre, de modificación del Reglamento de Salones de Juego y Salones Recreativos.

23302

ORDEN de 21 de diciembre de 2000, del Consejero de Interior, por la que se desarrolla parcialmente el Decreto 308/1996, de 24 de diciembre, por el que se aprueba el Reglamento de máquinas de juego, máquinas auxiliares y otros sistemas e instalaciones de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

23304

AGINDUA, 2000ko abenduaren 21ekoa, Herri-zaingo sailburuarena, urriaren 4ko 380/1994 Dekretua garatzen duena. Dekretu horren bitarbez, Joko Aretoen eta Jolas Aretoen Araudia onartu zen. 23309

#### **INDUSTRIA, MERKATRITZA ETA TURISMO SAILA**

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 12koa, Euska-diko Prezioen Batzordearena, Eusko Trenbideak-Ferrocarriles Vascos, S.A. (Eusko Tren) enpresak egiten duten trenbide-zerbitzuko tarifa berriak onartzeko dena 23313

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 12koa, Euska-diko Prezioen Batzordearena, Bilboko Udalak duen Talde-Garraiorako Hiri-Zerbitzu publikoaren-dako (BILBOBUS) eskatutako 2001eko tarifa berriak onartzeko dena. 23315

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 12koa, Euska-diko Prezioen Batzordearena, Bilboko Metroko zerbitzuko tarifa berriak onartzetan dituena. 23317

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 12koa, Euska-diko Prezioen Batzordearena, bidaariak auto-taxian hiritik garraiatzeko zerbitzu publikoa emateko, Bilboko Udalak aurkeztutako 2001eko ekitaldirako tarifak onartzetan dituena. 23319

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 12koa, Euska-diko Prezioen Batzordearena, bidaariak auto-taxian hiritik garraiatzeko zerbitzu publikoa emateko, Barakaldo Udalak aurkeztutako 2001eko ekitaldirako tarifak onartzetan dituena. 23321

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 12koa, Euska-diko Prezioen Batzordearena, Compañía del Tranvía de San Sebastián, S.A. enpresak egiten duen hiri zerbitzuaren tarifa berriak onartzetan dituena. 23323

#### **II. Alezatia**

#### **JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE SEGURANTZA SAILA**

256/2000 DEKRETUA, 2000ko abenduaren 5ekoa. Dekretu honen bidez, ibilgailua aparkalekuuan uzteko ezinduentzako txartela arautu eta Europako Batasuneko estandarri egokitua da. 23325

ORDEN de 21 de diciembre de 2000, del Consejero de Interior, por la que se desarrolla el Decreto 380/1994, de 4 de octubre, por el que se aprueba el Reglamento de Salones de Juego y Salones Re-creativos. 23309

#### **DEPARTAMENTO DE INDUSTRIA, COMERCIO Y TURISMO**

RESOLUCIÓN de 12 de diciembre de 2000, de la Comisión de Precios de Euskadi, por la que se aprueban las nuevas tarifas para el servicio de ferrocarril presentado por Eusko Trenbideak-Ferrocarriles Vascos, S.A. (Eusko Tren). 23313

RESOLUCIÓN de 12 de diciembre de 2000, de la Comisión de Precios de Euskadi, por la que se aprueban las tarifas solicitadas por el Ayuntamiento de Bilbao para el servicio público de transporte colectivo urbano (Bilbobus) para el año 2001. 23315

RESOLUCIÓN de 12 de diciembre de 2000, de la Comisión de Precios de Euskadi, por la que se aprueban las nuevas tarifas para el servicio del Metro Bilbao. 23317

RESOLUCIÓN de 12 de diciembre de 2000, de la Comisión de Precios de Euskadi, por la que se aprueban las tarifas presentadas por el Ayuntamiento de Bilbao para el servicio público de transporte urbano de viajeros en Auto-Taxi para el ejercicio 2001. 23319

RESOLUCIÓN de 12 de diciembre de 2000, de la Comisión de Precios de Euskadi, por la que se aprueban las tarifas presentadas por el Ayuntamiento de Barakaldo para el servicio público de transporte urbano de viajeros en Auto-Taxi para el ejercicio 2001. 23321

RESOLUCIÓN de 12 de diciembre de 2000, de la Comisión de Precios de Euskadi, por la que se aprueban las nuevas tarifas para el servicio urbano de la Compañía del Tranvía de San Sebastián, S.A. 23323

#### **Fascículo II**

#### **DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL**

DECRETO 256/2000, de 5 de diciembre, por el que se regula la tarjeta de estacionamiento para personas con discapacidad y se adapta al modelo comunitario uniforme. 23325

## Agintariak eta Langileria

### Oposaketak eta Lehiaketak

#### OSASUN SAILA

144/2000 EBAZPENA, abenduaren 12koan, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Giza Baliabideen zuzendariaarena. Honen bidez, destinoa Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko lehen mailako atentzioko osasun-zerbitzuetako erakundeetan duten fakultatibo medikoen lanbide-taldeko mediokoen kategorian hutsik dauden lanpostuak betetzeko egindako lekualdatze-lehiaketaren deialdiari dagozkion destinoak behin-behingoz esleitzen dira eta baztertutakoena zerrenda argitara ematen da.

23338

1165/2000 EBAZPENA, abenduaren 13koan, Osakidetzako zuzendari nagusiarena, Bizkaiko Osasun Barrutiko Galdakaoko Ospitaleko finantza eta ekonomia zuzendariaaren lanpostua betetzeko deialdia publikoa iragartzeko dena.

23342

148/2000 EBAZPENA, abenduaren 13koan, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Giza Baliabideen zuzendariaarena. Honen bidez, destinoa osasun-zerbitzuetako erakundeetan duten osasun-diplomatuen lanbide-taldeko fisioterapeuten kategorian hutsik dauden lanpostuak betetzeko egindako lekualdatze-lehiaketaren deialdiari dagozkion destinoak behin-behingoz esleitzen dira eta baztertutakoena zerrenda argitara ematen da.

23343

150/2000 EBAZPENA, abenduaren 13koan, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Giza Baliabideen zuzendariaarena. Honen bidez, destinoa Osakidetzako osasun-zerbitzuetako erakundeetan duten fakultatibo medikoen lanbide-taldeko pediatra-puerikultoreen kategorian hutsik dauden lanpostuak betetzeko egindako lekualdatze-lehiaketaren deialdiari dagozkion destinoak esleitzen dira eta baztertutakoena zerrenda argitara ematen da.

23345

## Autoridades y Personal

### Oposiciones y Concursos

#### DEPARTAMENTO DE SANIDAD

RESOLUCIÓN 144/2000, de 12 de diciembre, de la Directora de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio vasco de salud, por la que se procede a la asignación provisional de destinos y se hace pública la relación de excluidos, correspondiente a la convocatoria de concurso de trasladados para la provisión de plazas vacantes de la categoría de Médico del grupo profesional de Facultativos Médicos con destino en las organizaciones de servicios sanitarios de atención primaria de Osakidetza-Servicio vasco de salud.

23338

RESOLUCIÓN 1165/2000, de 13 de diciembre, del Director General de Osakidetza-Servicio vasco de salud, por la que se anuncia convocatoria pública para la provisión del puesto de trabajo de Director/a Económico-Financiero/a del Hospital de Galdakao, Área de Salud de Bizkaia.

23342

RESOLUCIÓN 148/2000, de 13 de diciembre, de la Directora de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio vasco de salud, por la que se procede a la asignación provisional de destinos y se hace pública la relación de excluidos, correspondiente a la convocatoria de concurso de trasladados para la provisión de plazas vacantes de la categoría de Fisioterapeuta, del grupo profesional de Diplomados Sanitarios, con destino en las organizaciones de servicios sanitarios que se determinan.

23343

RESOLUCIÓN 150/2000, de 13 de diciembre, de la Directora de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio vasco de salud, por la que se procede a la asignación provisional de destinos y se hace pública la relación de excluidos, correspondiente a la convocatoria de concurso de trasladados para la provisión de plazas vacantes de la categoría de Pediatra-Puericultor, del grupo profesional de Facultativos Médicos con destino en las organizaciones de servicios sanitarios.

23345

## Bestelako Xedapenak

### JAURLARITZAREN LEHENDAKARITZA

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 13koa, Lehendakaritzaren idazkariarena, Garapenean Lankide Izateko eta Laguntzeko Fondoaren kontura 2000ko laguntzak emateko.

23348

### OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIO SAILA

EBAZPENA, 2000ko azaroaren 29koa, Herri Arduralaritzaren Euskal Erakundeko zuzendariarena, Euskal Autonomia Erkidegoko administrazio publikoan hizkuntza normalkuntzari buruzko gaiak ikertzeko beketarako deialdia, 2000 urteari dago-kiona, erabakitzentzu duena.

23352

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 18koa, Herri Arduralaritzaren Euskal Erakundearren zuzendaria-rena, euskal autonomiari buruzko idazlanetarako «Jesús María Leizaola 2000» sariko Epaimahaiaren eba-zpenaren berri ematen duena.

23353

### HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA SAILA

AGINDUA, 2000ko abenduaren 13koa, Hezkun-tza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuarena, ikas-tetxe publikoetan ikasketak egiten ari diren eta hezkuntza-behar bereziak dituzten ikasleak garraiatzeko banan-banako dirulaguntzetarako deialdia egiten zuen Agindua, 2000ko irailaren 27koa, aldatzen duena.

23354

AGINDUA, 2000ko abenduaren 21ekoa, Hezkun-tza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuarena, zien-tzia-tresneria erosteko dirulaguntzen deialdia egiten zuen agindua, 2000ko maiatzaren 30ekoa, aldatzen duena.

23355

EBAZPENA, 2000ko abenduaren 5ekoa, Hezkun-tza sailburuordearena, Europako «Leonardo da Vinci» Lanbide Heziketako programaren barruan nazio-esparruko eba-zpenari atxikitako egitasmo pilo-tuak eta nazioarteko egonaldi eta elkartrukoko egi-taraauak antolatzeko eta garatzeko diru-laguntzak emateko dena.

23356

### KULTURA SAILA

AGINDUA, 2000ko abenduaren 22koa, Antzerki, Dantza, Musika eta Zinearen arloetan jaialdiak, zikloak, lehiaketak eta sariketak antolatzeko diru-laguntzak emateko araubidea ezartzen duen Agindua aldatzen duena.

23357

## Otras Disposiciones

### PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

RESOLUCIÓN de 13 de diciembre de 2000, del Secretario de la Presidencia, por la que se conde-nan las ayudas a las personas cooperantes vascas con cargo al Fondo para la Cooperación y Ayuda al De-sarrollo para 2000.

23348

### DEPARTAMENTO DE HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

RESOLUCIÓN de 29 de noviembre de 2000, del Director del Instituto Vasco de Administración Pú-blica, por la que se resuelve la convocatoria de becas de investigación para el año 2001 en temas re-lacionados con la normalización lingüística de las administraciones públicas de la Comunidad Autó-noma Vasca.

23352

RESOLUCIÓN de 18 de diciembre de 2000, del Director del Instituto Vasco de Administración Pú-blica, por la que se hace público el fallo del Jura-do del premio «Jesús María Leizaola 2000» para trabajos sobre materia autonómica vasca.

23353

### DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

ORDEN de 13 de diciembre de 2000, del Consejero de Educación, Universidades e Investigación, de modificación de la Orden de 27 de septiembre de 2000 por la que se convocan asignaciones indi-vidualizadas de transporte escolar para alumnos o alumnas con necesidades educativas especiales es-colarizados en centros públicos.

23354

ORDEN de 21 de diciembre de 2000, del Consejero de Educación, Universidades e Investigación, de modificación de la Orden de 30 de mayo de 2000, por la que se convocan ayudas para la adqui-sición de Equipamiento Científico.

23355

RESOLUCIÓN de 5 de diciembre de 2000, del Vi-ceconsejero de Educación, por la que se otorgan ayudas económicas para la organización y desarro-llo de proyectos piloto y programas de estancias e intercambios, vinculados a la resolución de ámbi-to nacional dentro del programa europeo de For-mación Profesional Leonardo Da Vinci.

23356

### DEPARTAMENTO DE CULTURA

ORDEN de 22 de diciembre de 2000, de modifi-cación de la Orden por la que se regula el régimen de concesión de subvenciones para la organiza-ción de festivales, ciclos, concursos y certámenes de las áreas artísticas de Teatro, Danza, Música y Cine.

23357

## Iragarkiak

### Obra, Zerbitzu eta Horniduren Enkanteak eta Lehiaketak

#### JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE SEGURANTZA SAILA

LEHIAKETA. Iragarkia, Santurtziko Itsas Etxearren Ostatuaren segurtasuna eta zaintza zerbiztua kontratatzeko esleipenaren gainekoa (Bizkaia) (Esp.: T-A-1/2001).

23359

LEHIAKETA. Iragarkia, Ondarroako Itsas Etxearren Ostatuarako segurtasun eta zaintza zerbiztua kontratatzeko esleipenaren gainekoa (Bizkaia) (Esp.: T-A-2/2001).

23361

#### OSASUN SAILA

LEHIAKETA PUBLIKOA, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuarena, Gurutzetako Ospitalerako ekipoak, poltsak eta odol-iragazkiak erosteko.

23363

LEHIAKETA PUBLIKOA, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuarena, Santa Marina Ospitalerako esneki eta eratorrien hornidura kontratatzeko.

23365

LEHIAKETA PUBLIKOA, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuarena, Deba Garaiko Ospitalera-ko mezularitza-zerbitzua kontratatzeko.

23366

## Pribatuen Iragarkiak

### LAGUN-BIDE, SOCIEDAD COOPERATIVA

IRAGARKIA, Lagun-Bide, S. Coop. sozietatea de-  
segín dela jakinarazten duena.

23368

## Anuncios

### Subastas y Concursos de Obras, Servicios y Suministros

#### DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL

CONCURSO. Anuncio para la adjudicación del contrato que tiene por objeto la contratación del Servicio de Vigilancia y Seguridad de la Hospedería de la Casa del Mar de Santurtzi (Bizkaia) (Exp. T-A-1/2001).

23359

CONCURSO. Anuncio para la adjudicación del contrato que tiene por objeto la contratación del Servicio de Vigilancia y Seguridad de la Hospedería de la Casa del Mar de Ondarroa (Bizkaia) (Exp. T-A-2/2001).

23361

#### DEPARTAMENTO DE SANIDAD

CONCURSO PÚBLICO de Osakidetza-Servicio vasco de salud, para la adquisición de equipos, bol-  
sas y filtros de sangre para el Hospital de Cruces.

23363

CONCURSO PÚBLICO de Osakidetza-Servicio vasco de salud, para la adquisición del suministro de lácteos y derivados con destino al Hospital de Santa Marina.

23365

CONCURSO PÚBLICO de Osakidetza-Servicio vasco de salud, para contratación Servicio Mensa-  
jería para el Hospital Alto Deba.

23366

## Anuncios Particulares

### LAGUN-BIDE, SOCIEDAD COOPERATIVA

ANUNCIO de la disolución de Lagun-Bide, S.  
Coop.

23368